

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1966-1967.

8 NOVEMBRE 1967.

**Projet de loi modifiant les lois sur la milice
coordonnées le 30 avril 1962.**

EXPOSE DES MOTIFS

MESDAMES, MESSIEURS,

Le projet de loi tend notamment à apporter aux lois sur la milice coordonnées le 30 avril 1962 les modifications nécessaires pour permettre à l'autorité militaire de procéder à des engagements volontaires parmi les miliciens qui accomplissent leur terme de service actif.

En effet, dans leur rédaction actuelle, les lois sur la milice ne prévoient pas cette possibilité.

D'autre part, le projet de loi modifie l'article 12, § 1^{er}, 4^e en supprimant la condition de ressources pour l'obtention de la dispense lorsqu'il s'agit d'un milicien qui a au moins cinq frères ou sœurs en vie. Il s'agit d'une mesure d'équité en faveur de certaines familles nombreuses.

Enfin, il convient d'adopter plusieurs modifications techniques dont la justification détaillée figure ci-après.

Exposé des articles.

Article 1^{er}.

Les dispositions légales actuellement en vigueur ne permettent pas à un milicien présent sous les armes de contracter un engagement volontaire couvrant en tout ou en partie le terme du service normal; il lui est seulement permis de contracter un rengagement prenant cours à l'expiration du terme de service actif.

La nouvelle définition de l'engagement permet au milicien sous les armes de contracter un engagement prenant cours le jour de la signature de l'acte.

BELGISCHE SENAAAT

ZITTING 1966-1967.

8 NOVEMBER 1967.

**Ontwerp van wet tot wijziging van de dienst-
plichtwetten gecoördineerd op 30 april 1962.**

MEMORIE VAN TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Het wetsontwerp strekt er o.m. toe in de op 30 april 1962 gecoördineerde dienstplichtwetten de nodige wijzigingen aan te brengen om de militaire overheid in de mogelijkheid te stellen vrijwillige dienstnemingen te aanvaarden van dienstplichtigen die hun werkelijke diensttermijn vervullen. In de huidige tekst van de dienstplichtwetten is immers in die mogelijkheid niet voorzien.

Aan de andere kant wijzigt het ontwerp van wet artikel 12, § 1, 4^e, door de vereiste betreffende de inkomsten tot het bekomen van de vrijlating op te heffen, wanneer het gaat om een dienstplichtige die ten minste vijf broeders of zusters in leven heeft. Het betreft een billijke maatregel ten gunste van sommige grote gezinnen.

Ten slotte past het verscheidene technische wijzigingen in te voeren waarvan de omstandige verantwoording hierna volgt.

Uiteenzetting van de artikelen.

Artikel 1.

De thans van kracht zijnde wettelijke bepalingen laten een onder de wapens zijnde dienstplichtige niet toe een vrijwillige dienstneming aan te gaan die de normale dienstdienst geheel of gedeeltelijk dekt; hij mag slechts een wederdienstneming aangaan die ingaat bij het verstrijken van de werkelijke dienstdienst.

Bij de nieuwe bepaling betreffende de dienstneming wordt aan de onder de wapens zijnde dienstplichtige toegestaan een dienstneming aan te gaan die ingaat met de dag waarop de akte ondertekend wordt.

Article 2.

La modification proposée tend à supprimer la condition de revenus, actuellement prévue par l'article 12, § 1^{er}, 4^o pour l'octroi de la dispense du service militaire à un fils d'une famille ayant au moins six enfants en vie.

Elle se justifie comme suit :

1. la suppression de ces dispositions aura pour conséquence de placer toutes les familles sur un pied d'égalité.

En effet, les allocations familiales, dont le régime est différent selon qu'il s'agit de salariés, d'indépendants ou du personnel de l'Etat ont une grande influence dans le calcul du maximum légal de ressources au delà duquel la famille est exclue du bénéfice de l'article 12, § 1^{er}, 4^o. Il en résulte une grave injustice car les familles qui perçoivent des allocations familiales élevées sont avantagées par rapport à celles qui doivent se contenter d'allocations plus modestes. Etant donné que le montant du maximum légal déterminé par l'article 10, § 1^{er}, 1^o doit en l'occurrence être multiplié par trois, l'écart entre les familles apparaît encore plus considérable;

2. les miliciens qui font partie d'une famille comptant au moins six enfants en vie et dont les parents disposent de revenus trop élevés pour pouvoir obtenir la dispense prévue par l'article 12, § 1^{er}, 4^o sont susceptibles de bénéficier éventuellement d'une libération en cas d'application de l'article 87. Ce fut le cas pour les miliciens appartenant aux classes 1965, 1966 et 1967.

En fait, tous ces miliciens n'auraient pas dû comparaître au Centre de Recrutement et de Sélection si la condition de revenus avait été supprimée, puisqu'ils auraient pu obtenir la dispense.

3. le nombre des miliciens qui ne sont pas en mesure d'obtenir la dispense du service militaire à cause de la condition de revenus précitée est limité, de sorte que la suppression de cette condition ne mettra nullement le contingent en péril dans les circonstances actuelles.

Article 3.

Le milicien acquiert la qualité de militaire au Centre de Recrutement et de Sélection. S'il est reconnu apte au service, il est renvoyé dans ses foyers en attendant son appel pour accomplir le terme de service actif (Articles 57 et 62).

Pendant cette période intermédiaire, il se trouve dans une situation analogue à celle du militaire en congé illimité (Cf. exposé des motifs de la loi du 15 juin 1951, Doc. parl. Chambre - Session 1950-1951, n° 98, page 52, c.).

Il est donc considéré comme ayant accompli son service actif au sens de l'article 12, § 1^{er}, 5^o, des lois sur la milice. C'est aussi le point de vue de la Cour de Cassation dans ses arrêts des 17 novembre 1954

Artikel 2.

De voorgestelde wijziging strekt er toe de thans voor de toekenning van de vrijlating van legerdienst aan een zoon van een familie met 6 kinderen in leven, bij artikel 12, § 1, 4^o gestelde vereisten betreffende de inkomsten te schrappen.

Zij kan als volgt worden verantwoord :

1. de schrapping van deze bepalingen zal tot gevolg hebben dat al de gezinnen op een gelijke voet worden gesteld.

De gezinsbijslagen, waarvan het regime verschilt naar gelang zij betrekking hebben op loontrekkenden, zelfstandigen of Rijkspersoneel, hebben inderdaad een grote invloed op de berekening van het wettelijk maximum van de inkomsten, waarboven de familie uitgesloten is van het bepaalde in artikel 12, § 1, 4^o. Hierdoor ontstaat een grote onrechtvaardigheid daar de gezinnen die hoge gezinsbijslagen ontvangen bevoorrecht zijn ten aanzien van die welke zich met meer bescheiden bijslagen moeten tevreden stellen. Aangezien het bij artikel 10, § 1, 1^o bepaalde bedrag van het wettelijk maximum in onderhavig geval met drie dient vermenigvuldigd te worden, komt het verschil tussen de gezinnen nog hoger te liggen.

2. de dienstplichtigen die deel uitmaken van een gezin dat minstens zes kinderen in leven telt en waar de ouders over een te hoog inkomen beschikken om de bij artikel 12, § 1, 4^o bepaalde vrijlating te kunnen verkrijgen komen in aanmerking om eventueel de ontheffing te genieten in geval van toepassing van artikel 87. Zulks was het geval voor de dienstplichtigen van de klasse 1965, 1966 en 1967.

In feite hadden al die dienstplichtigen niet voor het Recruterings- en Selectiecentrum moeten verschijnen, was de voorwaarde, betreffende het inkomen opgeheven geweest, daar ze dan de vrijlating hadden bekomen.

3. het aantal dienstplichtigen die ter oorzaak van bovenvermelde vereiste betreffende het inkomen geen vrijlating van militaire dienst kunnen bekomen is beperkt, zodat de afschaffing van die voorwaarde in de huidige omstandigheden geenszins het contingent in gevaar zal brengen.

Artikel 3.

De dienstplichtige verkrijgt de hoedanigheid van militair in het Recruterings- en Selectiecentrum. Indien hij geschikt bevonden is voor de dienst, wordt hij huiswaarts gezonden in afwachting van zijn oproeping voor het vervullen van zijn werkelijke diensttermijn (artikelen 57 en 62).

In deze tussenperiode bevindt hij zich in een gelijkwaardige toestand als een militair met onbepaald verlof (cf. Memorie van toelichting bij de wet van 15 juni 1951, Parl. Bescheiden — Kamer — Zittijd 1950-1951, nr. 98, blz. 52, c.).

Hij wordt dus geacht zijn werkelijke dienst te hebben volbracht in de zin als bedoeld bij artikel 12, § 1, 5^o van de dienstplichtwetten. Dit is ook de zienswijze van het Hof van Verbreking in zijn arresten van 17 no-

(Pasicrisie 1955, I, 234), 14 mars 1955 (Pasicrisie 1955, I, 783) et 20 mai 1957 (Pasicrisie 1957, I, 1.122).

Sous l'empire de la loi du 15 juin 1951, cette situation ne présentait pas d'inconvénient puisque le milicien remis à l'autorité militaire était tenu d'accomplir son terme de service actif.

Il n'en va plus de même sous le régime actuel, car même s'il appartient à l'autorité militaire, le milicien peut encore jusqu'à la veille de la date à laquelle il doit rejoindre son unité, solliciter le sursis, la dispense, l'exemption par le Ministre de l'Intérieur ou obtenir la libération, en application respectivement des articles 12, § 2, 16, 20, § 3 ou 87 des lois coordonnées sur la milice.

La modification proposée tend à mettre fin à cette anomalie. On ne peut en effet permettre de considérer comme ayant accompli son service actif, un milicien qui dans la suite serait éventuellement exonéré dudit service.

Il y a lieu d'envisager également que plusieurs frères fassent partie de la même levée et que le service de l'un puisse être invoqué par un autre pour obtenir la dispense. Dans pareil cas, en vue d'éviter toute difficulté, il s'indique que le Ministre de la Défense nationale puisse retarder l'appel sous les armes du frère qui le demande. Lorsque plusieurs demandes sont introduites aux mêmes fins, il est logique que le droit du plus jeune l'emporte ainsi que le précise le texte du projet.

Article 4.

Il y a lieu de signaler que la loi du 15 juin 1951 sur la milice, le recrutement et les obligations de service prévoyait déjà une disposition analogue, mais la limite d'âge était alors fixée à 23 ans (Article 12, 3°). Celle-ci a été portée à 28 ans par les lois sur la milice, coordonnées le 2 septembre 1957 (Article 13, § 1^{er}, 3°), les nouvelles dispositions permettant l'octroi d'un plus grand nombre de sursis.

Le législateur a sans doute voulu assimiler de la sorte la situation de l'étranger devenu Belge à l'âge de 28 ans à celle du milicien belge qui a sollicité un grand nombre de sursis.

Il est à remarquer cependant que le Belge qui demande des sursis recule volontairement l'âge auquel il sera astreint au service militaire et il peut organiser sa vie en conséquence.

Par contre, aussi longtemps qu'il n'a pas obtenu la naturalisation, l'étranger n'est pas en droit de servir dans l'armée belge. Au surplus, quand il introduit la demande, il ne sait pas quelle suite y sera donnée ni à quel moment il obtiendra satisfaction.

Bien souvent, celui qui devient Belge après l'âge de 25 ans sera marié et père de famille lorsqu'il sera

vember 1954 (Pasicrisie 1955, I, 234), 14 maart 1955 (Pasicrisie 1955, I, 783) en 20 mei 1957 (Pasicrisie 1957, I, 1.122).

Onder het stelsel van de wet van 15 juni 1951 bracht deze toestand geen moeilijkheid mede daar de aan de militaire overheid overgegeven dienstplichtige zijn werkelijke diensttermijn diende te volbrengen.

Onder het huidige stelsel is het gans anders, daar de dienstplichtige, zelfs al behoort hij de militaire overheid toe, nog tot vóór de dag waarop hij zich bij zijn eenheid dient te vervoegen, om uitstel, vrijlating, vrijstelling door de Minister van Binnenlandse Zaken kan verzoeken of de ontheffing kan bekomen bij toepassing van de artikelen 12, § 2, 16, 20, § 3 of 87 van de gecoördineerde dienstplichtwetten.

De voorgestelde wijziging beoogt een einde te maken aan die ongerijmdheid. Het gaat inderdaad niet op dat een dienstplichtige kan worden geacht zijn werkelijke dienst te hebben volbracht, wanneer hij achteraf eventueel van die dienst zou worden ontslagen.

Er dient ook rekening gehouden met de mogelijkheid dat verscheidene broeders tot dezelfde lichte behoren en dat de dienst van de ene door een andere kan worden aangevoerd om vrijlating te bekomen. In dergelijk geval is het geboden, om alle moeilijkheden te voorkomen, dat de Minister van Landsverdediging de oproeping onder de wapens van de broeder die om vrijlating verzoekt kan verdagen. Wanneer verscheidene aanvragen met hetzelfde doel worden ingediend is het logisch dat het recht van de jongste voor gaat, hetgeen dan ook in de tekst van het ontwerp wordt bepaald.

Artikel 4.

Er dient vermeld te worden dat de dienstplichtwet van 15 juni 1951 een gelijkaardige bepaling behelsde, maar de leeftijdsgrens was dan vastgesteld op 23 jaar (artikel 12, 3°). In de dienstplichtwetten, gecoördineerd op 2 september 1957 (artikel 13, § 1, 3°) werd de leeftijdsgrens op 28 jaar gebracht, daar de nieuwe bepalingen toelieten een groter aantal uitstellen te verlenen.

De wetgever heeft aldus ongetwijfeld de toestand van de vreemdeling die op de leeftijd van 28 jaar Belg is geworden willen gelijkstellen met die van de Belgische dienstplichtigen die een groot aantal uitstellen hebben aangevraagd.

Er dient nochtans opgemerkt te worden dat de Belg die om uitstellen verzoekt, de leeftijd waarop hij tot de militaire dienstplicht zal gehouden zijn vrijelijk verschuift en zijn leven dienovereenkomstig kan inrichten.

De vreemdeling, daarentegen, heeft geen recht om in het Belgisch leger dienst te nemen zolang hij de naturalisatie niet bekomen heeft. Bij het indienen van de aanvraag weet hij overigens niet welk gevolg daaraan zal gegeven worden noch wanneer hij voldoening zal krijgen.

Zeër vaak zal degene die Belg wordt na de leeftijd van 25 jaar gehuwd en huisvader zijn wanneer hij on-

appelé sous les drapeaux. On évitera nombre de ces situations en ramenant à 25 ans la limite d'âge prévue pour l'accomplissement du service actif des étrangers devenus Belges.

Il s'ensuivra aussi que les étrangers qui désirent acquérir la nationalité belge ne devront plus attendre l'âge de 28 ans, sous peine d'être astreints à des obligations militaires.

Article 5.

En vertu de l'article 12 des lois sur la milice, le dispensé suit, en ce qui concerne la durée de ses obligations militaires, le sort des miliciens de sa classe d'âge. Après avoir obtenu cette dispense, il est donc rattaché à la levée avec laquelle il devait normalement servir et qui peut être antérieure de plus de cinq ans à celle avec laquelle il a été dispensé.

L'esprit de cette disposition légale qui veut que seule soit prise en considération la levée avec laquelle le premier bénéficiaire a obtenu la dispense, a toujours été respecté jusqu'à présent.

Il a toutefois été jugé souhaitable d'éviter pour l'avenir toute difficulté d'interprétation à cet égard.

Article 6.

Il s'agit d'énoncer clairement un principe qui a toujours été appliqué par les juridictions de milice et qui a d'ailleurs été confirmé par plusieurs arrêts de la Cour de Cassation. En effet, il est logique et équitable d'exiger que les conditions soient remplies au moment de l'introduction de la demande et en tous cas avant l'expiration du délai réglementaire imparti pour cette introduction. Pour éviter toute confusion à cet égard, il convient de traduire ce principe dans un texte légal.

Article 7.

Le texte actuel vise effectivement deux catégories de miliciens bien distinctes. Le libellé proposé enlève toute confusion à ce sujet.

Article 8.

Actuellement, le temps passé dans un établissement hospitalier n'est déduit du terme de service actif que s'il est la conséquence d'un accident survenu ou d'une maladie contractée ou aggravée pendant un séjour au Centre de Recrutement et de Sélection ou une mise en observation, et ce, au cours des opérations de formation ou de remise d'un contingent d'une levée quelconque.

der de wapenen geroepen wordt. Tal van dergelijke toestanden zullen vermeden worden wanneer de leeftijdsgrens voor het volbrengen van de werkelijke dienst voor de Belg geworden vreemdelingen op 25 jaar wordt teruggebracht.

Dit zal dan ook tot gevolg hebben dat de vreemdelingen die de Belgische nationaliteit wensen te verkrijgen niet meer zullen dienen te wachten tot hun 28 jaar, daar zij anders verplicht zijn dienstplicht te vervullen.

Artikel 5.

Krachtens artikel 12 van de dienstplichtwetten wordt de vrijgelatene, wat de duur van de militaire verplichtingen betreft, behandeld zoals de dienstplichtigen van zijn leeftijdsklasse. Na die vrijlating bekomen te hebben wordt hij ingedeeld bij de lichting met welke hij normaal zou hebben gediend en die meer dan vijf jaar kan voorafgaan aan die met welke hij vrijlating bekomen heeft.

Tot dusver werd de geest van die wettelijke bepaling, die wil dat enkel de lichting in aanmerking wordt genomen met welke de eerste begunstigde vrijlating bekomen heeft, steeds nageleefd.

Het komt echter wenselijk voor voor de toekomst iedere interpretatiemoeilijkheid hieromtrent uit te sluiten.

Artikel 6.

De bedoeling is een principe klaar uit te drukken, dat steeds door de militierechtscollages werd toegepast en dat trouwens in meerdere arresten van het Hof van Cassatie werd bevestigd. Het is immers logisch en rechtvaardig te eisen dat aan de gestelde vereisten voldaan is op het ogenblik van de indiening van de aanvraag en in elk geval vóór het einde van de reglementaire termijn voor deze indiening gesteld. Om evenwel elke betwisting desaan gaande te vermijden, past het dit principe in een wettekst vast te leggen.

Artikel 7.

De huidige tekst bedoelt inderdaad twee verschillende categorieën van dienstplichtigen. De voorgestelde tekst vermijdt elke verwarring terzake.

Artikel 8.

Thans wordt de duur van het verblijf in een verplegingsinstelling slechts van de werkelijke diensttermijn afgetrokken indien dat verblijf het gevolg is van een ongeval dat zich heeft voorgedaan of een ziekte die is opgedaan of verergerd tijdens een verblijf in het recruterings- en selectiecentrum of tijdens een inobservatiestelling, en zulks in de loop van de verrichtingen tot het samenstellen of overgeven van een contingent van om het even welke lichting.

Il semble cependant indiqué de tenir également compte dans une certaine mesure, du temps passé par le milicien envoyé en observation dans un établissement du service de santé de l'armée ou, à l'étranger, dans un établissement désigné par l'autorité diplomatique ou consulaire.

Tel est le but de la modification proposée qui tend à déduire du terme de service actif le temps passé dans un établissement hospitalier à l'occasion de la dernière mise en observation qui a directement précédé la décision d'aptitude au service prise soit par le médecin, chef du service de santé du Centre de Recrutement et de Sélection sur base de l'article 59, § 2, soit par le conseil de revision sur base de l'article 39, 2°, 3° ou 4°.

La dite modification n'englobe pas la totalité des mises en observation possibles car, d'une part, celles-ci font partie des opérations de formation ou de remise du contingent et ne peuvent, de ce fait, être considérées d'office comme étant du service actif et, d'autre part, elles constituent une garantie aussi bien pour le milicien que pour l'Etat.

C'est pourquoi le texte proposé ne tient compte que de la dernière mise en observation dont la durée ne peut, en vertu de l'article 45, en aucun cas dépasser 15 jours.

Article 9.

Suite à la modification proposée à l'article 1^{er} des lois sur la milice (Article 1^{er} du présent projet), les miliciens qui accomplissent leur terme de service actif sont admis à contracter un engagement volontaire. Ces miliciens possèdent déjà la qualité de militaire. Par contre, celui qui contracte un engagement sans posséder cette qualité doit l'acquérir de la manière prescrite à l'article 57 des lois précitées.

Article 10.

Cette disposition fixe le sort du volontaire dont l'engagement contracté pendant le terme de service actif comme milicien, a été résilié avant le temps déterminé au 2^e alinéa de l'article 83, c'est-à-dire avant qu'il ait accompli au moins deux années de service dans un emploi prévu par les tableaux organiques de l'armée.

Article 11.

Les dispositions transitoires contenues dans cet article ont pour but de régler favorablement la situation des miliciens qui seraient devenus Belges entre l'âge de 25 et de 28 ans avant l'entrée en vigueur de la loi nouvelle, moyennant demande de dispense à introduire avant l'entrée au service actif.

Het lijkt nochtans geraden ook enigermate rekening te houden met de tijd gedurende welke de dienstplichtige in observatie werd gestuurd naar een instelling van de gezondheidsdienst van het leger of, in het buitenland, naar een door de diplomatieke of consulaire overheid aangeduide instelling.

Dit is het doel van de voorgestelde wijziging. Krachtens deze wijziging zou de werkelijke dienstdiensttijd verminderd worden met de tijd, in een verplegingsinstelling doorgebracht tijdens de laatste inobservatiestelling welke onmiddellijk voorafgegaan is aan de beslissing tot geschiktheid voor de dienst, genomen, hetzij, op grond van artikel 59, § 2, door de geneesheer-hoofd van de gezondheidsdienst van het Recrutings- en Selectiecentrum, hetzij, op grond van artikel 39, 2°, 3° of 4°, door de Herkeuringsraad.

Bewuste wijziging houdt geen rekening met al de mogelijke inobservatiestellingen, daar deze, eensdeels, deel uitmaken van de verrichtingen tot het samenstellen of overgeven van een contingent en hierdoor niet ambtshalve kunnen beschouwd worden als deel uitmakend van de werkelijke dienst en, anderdeels, zowel voor de dienstplichtige als voor de Staat een waarborg inhouden.

Daarom houdt de voorgestelde tekst slechts rekening met de laatste inobservatiestelling waarvan de duur, op grond van artikel 45, in geen geval meer dan 15 dagen mag bedragen.

Artikel 9.

Ingevolge de voorgestelde wijziging in artikel 1 der dienstplichtwetten (artikel 1 van dit ontwerp) wordt aan de dienstplichtigen, die hun werkelijke diensttermijn vervullen, toegestaan een vrijwillige dienstneming aan te gaan. Deze dienstplichtigen bezitten reeds de hoedanigheid van militair. Hij, daarentegen, die dergelijke dienstneming aangaat zonder deze hoedanigheid te bezitten moet ze verkrijgen op de wijze voorgeschreven bij artikel 57 van hogergenoemde wetten.

Artikel 10.

Deze bepaling regelt de toestand van de vrijwilliger wiens dienstneming, aangegaan tijdens de werkelijke diensttermijn als dienstplichtige, verbroken werd vóór de in lid 2 van artikel 83 bepaalde tijd, te weten voordat hij tenminste twee jaar dienst volbracht heeft in een betrekking welke voorkomt in de organieke tabellen van het leger.

Artikel 11.

De in dit artikel vervatte overgangsbepalingen strekken ertoe de toestand van de dienstplichtigen die vóór de inwerkingtreding van de nieuwe wet, tussen de leeftijd van 25 en 28 jaar, Belg geworden zijn, in gunstige zin te regelen door hen toe te laten een aanvraag tot vrijlating in te dienen vóór zij in werkelijke dienst treden.

Article 12.

Il est logique de prévoir une application immédiate des dispositions du présent projet, sauf en ce qui concerne les dispositions des articles 2 et 3. En effet l'équité exige que tous les miliciens d'une même levée soient mis sur un pied d'égalité. Il s'indique dès lors que ces dispositions sortent leurs effets dès le commencement des opérations de la prochaine levée.

Le Ministre de l'Intérieur,

Artikel 12.

Het is logisch in een onmiddellijke toepassing van de bepalingen van dit ontwerp te voorzien, behalve voor wat de bepalingen van de artikelen 2 en 3 betreft. De rechtvaardigheid eist immers dat alle dienstplichtigen van eenzelfde lichting op dezelfde voet geplaatst worden.

Het is derhalve geraten dat deze bepalingen hun uitwerking krijgen vanaf het begin van de verrichtingen der eerstvolgende lichting.

De Minister van Binnenlandse Zaken,

H. VANDERPOORTEN.

Le Ministre de la Défense nationale,

De Minister van Landsverdediging,

Ch. POSWICK.

PROJET DE LOI.**BAUDOUIN,**

ROI DES BELGES,

A tous, présents et à venir,
SALUT.

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Intérieur
et de Notre Ministre de la Défense Nationale,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

Notre Ministre de l'Intérieur et Notre Ministre de la
Défense Nationale sont chargés de présenter en Notre
Nom aux Chambres législatives le projet de loi dont
la teneur suit :

ARTICLE PREMIER.

A l'article 1^{er} des lois sur la milice coordonnées le
30 avril 1962 les mots « L'engagement est l'incorpora-
tion dans l'armée par enrôlement volontaire » sont
remplacés par le mots :

« L'engagement est l'acte par lequel le citoyen belge
s'oblige à prendre du service dans l'armée avant
d'avoir accompli son terme de service actif comme
milicien ».

ART. 2.

L'article 12, § 1^{er}, 4^e des mêmes lois coordonnées est
remplacé par les dispositions suivantes :

« 4^e L'inscrit qui a au moins cinq frères ou sœurs en
vie à condition qu'aucun frère n'ait déjà bénéficié,
comme membre d'une famille nombreuse du sursis
illimité, de la libération, de la désignation pour le
contingent spécial ou de la dispense du service en
temps de paix.

» Toutefois, un second membre de la famille est en
droit d'obtenir la dispense pour ce motif à condition
que le premier bénéficiaire soit décédé, ait été sous
les armes comme engagé volontaire depuis un an au
moins ou ait renoncé au bénéfice de cette dispense.

» Si les conditions prévues au présent littéra sont
remplies par plusieurs frères appartenant à la même
levée et faisant valoir valablement leurs droits, la dis-
pense n'est accordée qu'à l'aîné ».

ART. 3.

L'article 12, § 1^{er}, 5^e des mêmes lois coordonnées
est complété par la disposition suivante :

« N'est pas considéré comme service de frère, le fait
qu'un frère a acquis la qualité de militaire au centre

ONTWERP VAN WET.**BOUDEWIJN,**

KONING DER BELGEN,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen.
ONZE GROET.

Op de voordracht van Onze Minister van Binnen-
landse Zaken en van Onze Minister van Landsverde-
diging,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :

Onze Minister van Binnenlandse Zaken en Onze
Minister van Landsverdediging zijn ermede belast in
Onze Naam bij de Wetgevende Kamers het ontwerp
van wet in te dienen waarvan de inhoud volgt :

EERSTE ARTIKEL.

In artikel 1 van de dienstplichtwetten gecoördineerd
op 30 april 1962 worden de woorden « Dienstmening :
inlijving bij vrijwillige dienstmening » vervangen door
de woorden :

« Dienstmening : de handeling waardoor een Bel-
gisch burger zich verbindt dienst te nemen bij het
leger vooraleer zijn werkelijke dienstdienst als dienst-
plichtige te hebben volbracht ».

ART. 2.

Artikel 12, § 1, 4^e, van dezelfde gecoördineerde wet-
ten wordt vervangen door de volgende bepalingen :

« 4^e De ingeschrevene, die ten minste vijf broeders
of zusters in leven heeft, op voorwaarde dat geen
enkele broeder, als lid van een groot gezin, reeds on-
bepaald uitstel, ontheffing, aanwijzing voor het spe-
ciaal contingent of vrijlating van dienst in vredetijd
heeft bekomen.

» Evenwel kan een tweede lid van het gezin de vrij-
lating om die reden bekomen op voorwaarde dat de
eerste rechthebbende overleden is, als vrijwilliger
sedert ten minste een jaar onder de wapenen is
geweest of deze vrijlating heeft verzaakt.

» Indien aan de vereisten van onderhavige littera
wordt voldaan door verscheidene broeders die tot
dezelfde lichting behoren en hun rechten rechtmatig
doen gelden, wordt de vrijlating alleen aan de oudste
verleend ».

ART. 3.

Artikel 12, § 1, 5^e, van dezelfde gecoördineerde wet-
ten, wordt met de volgende bepaling aangevuld :

« Als broederdienst wordt niet beschouwd het feit
dat een broeder in het recruterings- en selectiecentrum

de recrutement et de sélection et est renvoyé dans ses foyers en attendant son appel pour accomplir le terme de service actif.

» Lorsque plusieurs frères font partie de la même levée et que le service de l'un peut être invoqué par un autre pour obtenir la dispense, le Ministre de la Défense Nationale retarde l'appel sous les armes de celui qui le demande.

» Lorsque plusieurs demandes sont introduites aux mêmes fins, le droit du plus jeune l'emporte ».

ART. 4.

A l'article 12, § 1^{er}, 6^e des mêmes lois coordonnées, les mots « 28 ans » sont remplacés par « 25 ans ».

ART. 5.

A l'article 12, § 3, alinéa 2, des mêmes lois coordonnées, les mots « et fasse partie d'une levée antérieure de cinq ans au moins à celle du demandeur » sont remplacés par les mots « et ait obtenu le bénéfice de cette mesure avec une levée antérieure de cinq ans au moins à celle du demandeur ».

ART. 6.

L'article 20 des mêmes lois coordonnées est complété par le paragraphe suivant :

« § 5. — Hormis les cas prévus aux articles 11, § 1^{er} et 12, § 2 des présentes lois, le sursis et la dispense pour cause morale ne peuvent être octroyés au milicien qui ne remplit pas les conditions requises avant l'expiration du délai réglementaire imparti pour l'introduction des demandes ».

ART. 7.

A l'article 63, § 2, des mêmes lois coordonnées, les mots « les miliciens mariés et premiers appelés » sont remplacés par les mots « les miliciens mariés, les premiers appelés ».

ART. 8.

L'article 66, § 2 des mêmes lois coordonnées est remplacé par les dispositions suivantes :

« § 2. — Ce terme prend cours le jour où l'intéressé appelé pour l'accomplir, rejoint son unité.

» De ce terme sont déduits :

1. le temps passé au centre de recrutement et de sélection, conformément à l'article 58, § 1^{er};
2. le temps passé dans un établissement hospitalier à l'occasion de la mise en observation qui a directement précédé la décision d'aptitude au service;

de hoedanigheid van militair heeft verkregen en naar huis is teruggezonden in afwachting dat hij wordt opgeroepen om de werkelijke diensttermijn te volbrengen.

» Als verscheidene broeders tot dezelfde lichting behoren en de dienst van een van hen door een andere kan worden ingeroepen om vrijlating te verkrijgen, wordt de oproeping van degene die het aanvraagt door de Minister van Landsverdediging verdaagd.

» Zijn met hetzelfde doel verscheidene aanvragen ingediend, dan heeft het recht van de jongste de overhand ».

ART. 4.

In artikel 12, § 1, 6^e van dezelfde gecoördineerde wetten, worden de woorden « 28 jaar » vervangen door « 25 jaar ».

ART. 5.

In artikel 12, § 3, 2^e lid, van dezelfde gecoördineerde wetten, worden de woorden « en deel uitmaakt van een lichting welke aan die van de aanvrager ten minste vijf jaar voorafgaat » vervangen door de woorden : « en het voordeel van die maatregel heeft genoten met een lichting welke aan die van de aanvrager ten minste vijf jaar voorafgaat ».

ART. 6.

Artikel 20 derzelfde gecoördineerde wetten wordt met de volgende paragraaf aangevuld :

« § 5. — Uitgezonderd in de gevallen bepaald bij de artikelen 11, § 1 en 12, § 2 van deze wetten, kan een uitstel of de vrijlating om morele redenen niet toegestaan worden aan de dienstplichtige, die niet aan de gestelde vereisten voldoet vóór het einde van de reglementaire termijn voor de indiening van de aanvragen gesteld ».

ART. 7.

In artikel 63, § 2, van dezelfde wetten, worden de woorden « de gehuwde dienstplichtigen en eerste opgeroepen » vervangen door de woorden « de gehuwde dienstplichtigen, de eerstopgeroepen ».

ART. 8.

Artikel 66, § 2, van dezelfde gecoördineerde wetten wordt vervangen door :

« § 2. — Deze termijn gaat in de dag waarop de daartoe opgeroepen dienstplichtige zich bij zijn eenheid voervoegt.

» Van deze termijn worden afgetrokken :

1. de in het recruterings- en selectiecentrum overeenkomstig artikel 58, § 1, doorgebrachte tijd;
2. de tijd, in een hospitaal doorgebracht ter gelegenheid van een inobservatiestelling die onmiddellijk voorafgaat aan de beslissing waarbij de betrokkene voor de dienst geschikt is bevonden;

3. le temps passé dans un établissement hospitalier lorsque, au cours des opérations de formation ou de remise d'un contingent d'une levée quelconque, le milicien a été soit hospitalisé, soit maintenu en observation, suite à un accident survenu ou à une maladie contractée ou aggravée pendant un séjour au centre de recrutement et de sélection ou sa mise en observation ».

ART. 9.

L'article 81 des mêmes lois coordonnées est remplacé par la disposition suivante :

« Article 81 : Lors de son entrée en service, l'engagé volontaire qui ne possède pas encore la qualité de militaire, acquiert cette qualité de la manière prescrite à l'article 57 ».

ART. 10.

Dans l'article 83 des mêmes lois coordonnées, modifié par la loi du 4 juillet 1964, l'alinéa suivant est inséré entre les alinéas 4 et 5 :

« Si la résiliation d'engagement concerne un volontaire qui, au moment de son engagement, était milicien en service actif, l'intéressé est maintenu sous les armes pour achever le terme de service actif qui lui était imposé comme milicien ».

ART. 11.

« L'inscrit qui avant l'entrée en vigueur de la présente loi est devenu Belge après le 31 décembre de l'année pendant laquelle il a atteint 25 ans et avant le 31 décembre de l'année pendant laquelle il a atteint 28 ans peut obtenir la dispense prévue à l'article 12, § 1^{er}, 6^e des lois sur la milice, coordonnées le 30 avril 1962.

» La demande doit être adressée, par lettre recommandée à la poste, au gouverneur de la province dont relève le domicile de milice, avant la date à laquelle l'intéressé doit rejoindre son unité pour accomplir son terme de service actif ».

ART. 12.

La présente loi entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Les articles 2 et 3 sont applicables pour la première fois aux miliciens de la levée de 1969.

Donné à Bruxelles, le 27 octobre 1967.

BAUDOUIN.

Par le Roi :

Le Ministre de l'Intérieur,

H. VANDERPOORTEN.

Le Ministre de la Défense Nationale,

CH. POSWICK

3. de in een hospitaal doorgebrachte tijd, wanneer de dienstplichtige, in de loop van de verrichtingen tot het samenstellen of overgeven van een contingent van om het even welke lichte, in een hospitaal opgenomen of in observatie gehouden werd ingevolge een ongeval overkomen of een ziekte opgedaan of verergerd tijdens zijn verblijf in het recruterings- en selectiecentrum of tijdens zijn inobservatiestelling ».

ART. 9.

Artikel 81 van dezelfde gecoördineerde wetten wordt vervangen door volgende bepaling :

« Artikel 81 : Bij zijn indiensttreding verkrijgt de vrijwilliger die de hoedanigheid van militair nog niet bezit, deze hoedanigheid op de wijze als bepaald bij artikel 57 ».

ART. 10.

In artikel 83 van dezelfde gecoördineerde wetten, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1964, wordt het volgende lid ingevoegd tussen het vierde en het vijfde lid :

« Indien de verbreking van de dienstneming een vrijwilliger betreft die op het ogenblik van zijn dienstneming dienstplichtige in werkelijke dienst was, wordt betrokkene onder de wapens gehouden om de werkelijke diensttermijn die hem als dienstplichtige was opgelegd, te voleindigen ».

ART. 11.

« De ingeschrevene die vóór de inwerkingtreding van deze wet Belg geworden is na 31 december van het jaar tijdens hetwelk hij de leeftijd van 25 jaar heeft bereikt en vóór 31 december van het jaar tijdens hetwelk hij 28 jaar geworden is, kan de vrijlating verkrijgen als bedoeld in artikel 12, § 1, 6^e van de dienstplichtwetten, gecoördineerd op 30 april 1962.

» De aanvraag dient, vóór de datum waarop betrokkene zich bij zijn eenheid moet vervoegen om zijn werkelijke dienst te vervullen, bij ter post aangetekend schrijven te worden gericht aan de gouverneur van de provincie waaronder de militiewoonplaats ressorteert ».

ART. 12.

Deze wet treedt in werking de dag waarop zij in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt.

De artikelen 2 en 3 zijn voor het eerst van toepassing op de dienstplichtigen van de lichte 1969.

Gegeven te Brussel, 27 oktober 1967.

Van Koningswege :

De Minister van Binnenlandse Zaken,

De Minister van Landsverdediging,

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Ministre de l'Intérieur, le 26 avril 1967, d'une demande d'avis sur un projet de loi « modifiant les lois sur la milice, coordonnées le 30 avril 1962 et modifiées par les lois des 4 juillet 1964 et 7 juillet 1966 », a donné le 31 mai 1967 l'avis suivant :

L'intitulé suivant est proposé :

« Projet de loi modifiant les lois sur la milice, coordonnées le 30 avril 1962. »

*
**

Dans les articles 2 à 11, il y a lieu d'écrire dans la phrase liminaire : « des mêmes lois coordonnées » à la place de : « des mêmes lois ».

ARTICLE PREMIER.

L'article 1^{er} des lois coordonnées forme un seul alinéa constitué par une série de définitions. Par ailleurs, cet article n'a subi aucune modification. Le texte devrait dès lors être rédigé comme suit.

« Article 1^{er}. — A l'article 1^{er} des lois sur la milice, coordonnées le 30 avril 1962, les mots : « L'engagement est l'incorporation dans l'armée par enrôlement volontaire » sont remplacés par les mots : « L'engagement est l'acte par lequel le citoyen belge s'oblige à prendre du service dans l'armée avant d'avoir accompli son terme de service actif comme milicien. »

ART. 2.

A cet article, comme le 4^o est remplacé, il y a lieu d'écrire :
« 4^o L'inscrit ... ».

La même observation vaut *mutatis mutandis* pour les articles 9 et 10.

ART. 3.

Pour éviter toute difficulté, le Conseil d'Etat propose, avec l'accord des fonctionnaires délégués, de rédiger l'article 3 du projet comme suit :

« Article 3. — L'article 12, § 1, 5^o, des mêmes lois coordonnées est complété par la disposition suivante :

» N'est pas considéré comme service de frère, le fait qu'un frère a acquis la qualité de militaire au centre de recrutement et de sélection et est renvoyé dans ses foyers en attendant son appel pour accomplir le terme de service actif.

» Lorsque plusieurs frères font partie de la même levée et que le service de l'un peut être invoqué par un autre pour obtenir la dispense, le Ministre de la Défense nationale reporte à une date ultérieure l'appel sous les armes de celui qui le demande.

» Lorsque plusieurs demandes sont introduites aux mêmes fins, le droit du plus jeune l'emporte. »

ART. 5.

A cet article, il y a lieu d'écrire : « A l'article 12, § 3, alinéa 2, des mêmes lois coordonnées, les mots « ... » sont remplacés par les mots « ... » et ait obtenu le bénéfice de cette mesure avec une levée antérieure de cinq ans au moins à celle du demandeur ».

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, tweede kamer, de 26^e april 1967 door de Minister van Binnenlandse Zaken verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van wet « houdende wijziging van de dienstplichtwetten gecoördineerd op 30 april 1962 en gewijzigd bij de wetten van 4 juli 1964 en 7 juli 1966 », heeft de 31^e mei 1967 het volgende advies gegeven :

Als opschrift wordt voorgesteld :

« Ontwerp van wet tot wijziging van de dienstplichtwetten, gecoördineerd op 30 april 1962. »

*
**

In de inleidende volzin van de artikelen 2 tot en met 11 lezen men « gecoördineerde wetten » in plaats van « wetten ».

EERSTE ARTIKEL.

In artikel 1 van de gecoördineerde wetten is er maar één lid, dat een reeks definities geeft. Het is bovendien nooit gewijzigd. Artikel 1 van het ontwerp moet dus zo worden gelezen :

« Artikel 1. — In artikel 1 van de dienstplichtwetten, gecoördineerd op 30 april 1962, worden de woorden « Diensteneming : inlijving bij vrijwillige diensteneming » vervangen door de woorden : « Diensteneming : de handeling waardoor een Belgisch burger zich verbindt dienst te nemen bij het leger vooraleer zijn werkelijke diensttermijn als dienstplichtige te hebben volbracht. »

ART. 2.

In dit artikel wordt de tekst onder 4^o vervangen.

Men leze dus :

« 4^o De ingeschrevene die ... ».

Mutatis mutandis geldt hetzelfde voor de artikelen 9 en 10.

ART. 3.

Om iedere moeilijkheid te voorkomen, geeft de Raad van State, in overleg met de gemachtigde ambtenaren, in overweging artikel 3 van het ontwerp als volgt te lezen :

« Artikel 12, § 1, 5^o, van dezelfde gecoördineerde wetten wordt met de volgende bepaling aangevuld :

» Als broederdienst wordt niet beschouwd het feit dat een broeder in het recruterings- en selectiecentrum de hoedanigheid van militair heeft verkregen en naar huis is teruggezonden in afwachting dat hij wordt opgeroepen om de werkelijke diensttermijn te volbrengen.

» Als verscheidene broeders tot dezelfde lichterij behoren en de dienst van een van hen door een andere kan worden ingeroepen om vrijlating te verkrijgen, wordt de oproeping van degene die het aanvraagt door de Minister van Landsverdediging tot een latere datum uitgesteld.

» Zijn met hetzelfde doel verscheidene aanvragen ingediend, dan heeft het recht van de jongste de overhand. »

ART. 5.

Dit artikel moet zo worden gelezen :

« In artikel 12, § 3, tweede lid, van dezelfde gecoördineerde wetten worden de woorden « ... » vervangen door de woorden « ... » en het voordeel van die maatregel heeft genoten met een lichterij welke aan die van de aanvrager ten minste vijf jaar voorafgaat. »

ART. 6.

La phrase liminaire devrait être rédigée comme suit :

« Article 6. — L'article 20 des mêmes lois coordonnées est complété par le paragraphe suivant : ... ».

ART. 7.

A cet article, il y a lieu d'écrire :

« A l'article 63, § 2, des mêmes lois coordonnées, les mots « ... » sont remplacés par les mots « ... ».

ART. 8.

Cette disposition tend à abroger l'article 66, § 1, alinéa 3, parce que cet alinéa serait superfluetatoire.

Les alinéas 2 et suivants de l'article 66, § 1, ont été introduits par la loi du 16 août 1958.

On n'aperçoit pas quelles modifications ultérieures apportées aux lois coordonnées sur la milice auraient rendu cette disposition inutile.

En outre, de par son contexte et sa rédaction, l'alinéa 3 établit une relation entre, d'une part, le recrutement de volontaires et, d'autre part, l'envoi des classes en congé illimité à partir de l'expiration du douzième mois de service.

ART. 11.

La phrase liminaire de cet article devrait être rédigée comme suit :

« Article 11. — Dans l'article 83 des mêmes lois coordonnées, modifié par la loi du 4 juillet 1964, l'alinéa suivant est inséré entre les alinéas 4 et 5 : ... »

ART. 12 et 13.

Il conviendrait de supprimer le titre de ces articles et d'écrire :

« Article 12. — L'inscrit qui avant l'entrée en vigueur... prévue par l'article 12, § 1, 6°, des lois sur la milice, coordonnées le 30 avril 1962.

La demande ...

« Article 13. — La présente loi entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

» Les articles 2 et 3 sont applicables pour la première fois aux miliciens de la levée de 1969. »

La Chambre était composée de :

MM. G. VAN BUNNEN, conseiller d'Etat, président; J. MASQUELIN et M^{me} G. CISELET, conseillers d'Etat; MM. R. PIRSON et F. RIGAUX, assesseurs de la section de législation; G. DE LEUZE, greffier adjoint, greffier.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M. G. VAN BUNNEN.

Le rapport a été présenté par M. J. FORTPIED, substitut de l'auditeur général.

Le Président, — De Voorzitter,

(s.)
(get.) G. VAN BUNNEN.

Pour expédition délivrée au Ministre de l'Intérieur.

Le 6 juin 1967.

Le Greffier du Conseil d'Etat.

ART. 6.

De inleidende volzin leze men als volgt :

« Artikel 6. — Artikel 20 van dezelfde gecoördineerde wetten wordt met de volgende paragraaf aangevuld : ... ».

ART. 7.

Dit artikel leze men zo :

« In artikel 63, § 2, van dezelfde gecoördineerde wetten worden de woorden « ... » vervangen door de woorden « ... ».

ART. 8.

Deze bepaling strekt tot opheffing van het derde lid van artikel 66, § 1, dat overbodig zou zijn.

De alinea's 2 en volgende van artikel 66, § 1, zijn ingevoegd bij de wet van 16 augustus 1958.

Het is niet duidelijk welke latere wijzigingen van de gecoördineerde dienstplichtwetten die bepaling overbodig zouden hebben gemaakt.

Inhoud en redactie van het derde lid leggen overigens een verband tussen het werven van vrijwilligers enerzijds en het met onbepaald verlof zenden van de klassen na het verstrijken van de twaalfde maand dienst anderzijds.

ART. 11.

De inleidende volzin van dit artikel zou als volgt moeten worden gelezen :

« Artikel 11. — In artikel 83 van dezelfde gecoördineerde wetten, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1964, wordt het volgende lid ingevoegd tussen het vierde en het vijfde lid : ... ».

ART. 12 en 13.

Men schrappe de opschriften boven deze artikelen en leze :

« Artikel 12. — De ingeschrevenen die vóór de inwerking-treding van deze wet ... tijdens hetwelk hij 28 jaar geworden is, kan de vrijlating verkrijgen als bedoeld in artikel 12, § 1, 6°, van de dienstplichtwetten, gecoördineerd op 30 april 1962.

De aanvraag ...

« Artikel 13. — Deze wet treedt in werking de dag waarop zij in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt.

» De artikelen 2 en 3 zijn voor het eerst van toepassing op de dienstplichtigen van de lichte 1969. »

De Kamer was samengesteld uit :

De heren G. VAN BUNNEN, staatsraad, voorzitter; J. MASQUELIN en Mevrouw G. CISELET, staatsraden; de heren R. PIRSON en F. RIGAUX, bijzitters van de afdeling wetgeving; G. DE LEUZE, adjunct-griffier, griffier.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de heer G. VAN BUNNEN.

Het verslag werd uitgebracht door de heer J. FORTPIED, substituu-auditeur-generaal.

Le Greffier, — De Griffier,

(s.)
(get.) G. DE LEUZE.

Voor uitgifte afgeleverd aan de Minister van Binnenlandse Zaken.

6 juni 1967.

De Griffier van de Raad van State.

R. DECKMYN.